

TRIBUNAL DE PRIMERA INSTANCIA

Sentencia del Tribunal de Primera Instancia de 29 de marzo de 2007 — Scott/Comisión

(Asunto T-366/00) ⁽¹⁾

(«Ayudas de Estado — Precio de venta de un terreno — Decisión en la que se ordena la recuperación de una ayuda incompatible con el mercado común — Errores en el cálculo de la ayuda — Obligaciones de la Comisión relativas al cálculo de la ayuda — Derechos del beneficiario de la ayuda — Reglamento (CE) nº 659/1999 — Artículo 13, apartado 1»)

(2007/C 96/63)

Lengua de procedimiento: inglés

Partes

Demandante: Scott SA (Saint-Cloud, Francia) (representantes: Sir Jeremy Lever, QC, G. Peretz, J. Gardner, Barristers, R. Griffith y M. Papadakis, Solicitors)

Demandada: Comisión de las Comunidades Europeas (representantes: G. Rozet y J. Flett, agentes)

Parte coadyuvante en apoyo de la demandante: República Francesa (representantes: G. de Bergues, S. Seam y F. Million, agentes)

Objeto

Anulación parcial de la Decisión 2002/14/CE de la Comisión, de 12 de julio de 2000, sobre la ayuda estatal ejecutada por Francia en favor de Scott Paper SA/Kimberly-Clark (DO 2002, L 12, p. 1)

Fallo

- 1) Anular el artículo 2 de la Decisión 2002/14/CE de la Comisión, de 12 de julio de 2000, sobre la ayuda estatal ejecutada por Francia en favor de Scott Paper SA/Kimberly-Clark, en la medida en que se refiere a la ayuda concedida consistente en el precio preferencial de un terreno contemplado en su artículo 1.
- 2) La Comisión cargará con sus propias costas y con las costas en que incurrió la demandante en los procedimientos ante el Tribunal de Primera Instancia.
- 3) La República Francesa soportará las costas en las que incurrió ante el Tribunal de Primera Instancia.

⁽¹⁾ DO C 61, de 24.2.2001.

Sentencia del Tribunal de Primera Instancia de 29 de marzo de 2007 — Département du Loiret/Comisión

(Asunto T-369/00) ⁽¹⁾

(«Ayudas de Estado — Precio de venta de un terreno — Decisión en la que se ordena la recuperación de una ayuda incompatible con el mercado común — Valor actualizado de la ayuda — Tipo de interés compuesto — Motivación»)

(2007/C 96/64)

Lengua de procedimiento: francés

Partes

Demandante: Département du Loiret (Francia) (representante: A. Carnelutti, abogado)

Demandada: Comisión de las Comunidades Europeas (representantes: G. Rozet y J. Flett, agentes)

Parte coadyuvante en apoyo de la demandante: Scott SA (Saint-Cloud, Francia) (representantes: Sir Jeremy Lever, QC, J. Gardner, G. Peretz, Barristers, R. Griffith y M. Papadakis, Solicitors)

Objeto

Anulación parcial de la Decisión 2002/14/CE de la Comisión, de 12 de julio de 2000, sobre la ayuda estatal ejecutada por Francia en favor de Scott Paper SA/Kimberly-Clark (DO 2002, L 12, p. 1)

Fallo

- 1) Anular la Decisión 2002/14/CE de la Comisión, de 12 de julio de 2000, sobre la ayuda estatal ejecutada por Francia en favor de Scott Paper SA/Kimberly-Clark, en la medida en que se refiere a la ayuda concedida consistente en el precio preferencial del terreno contemplado en su artículo 1.
- 2) La Comisión cargará con sus propias costas y con las costas del demandante y de Scott SA.

⁽¹⁾ DO C 61, de 24.2.2001.